



CANNONI
CANNONS | CANONS
KONONEN | CAÑONES

MIG

ITA Mig è un atomizzatore a cannone indicato per trattamenti in campo aperto, in quanto assicura una gittata di 35/40 metri in orizzontale e 15/20 metri in verticale, con una rotazione del ventilatore di circa 90°. È disponibile sia nelle versioni portate ai tre punti del trattore con cisterne da 400, 500, 600, 800 e 1000 litri, sia in quelle trainate con cisterne da 1000, 1500 e 2000 litri ed è particolarmente indicato per il trattamento di colture erbacee e piante ad alto fusto.

Equipaggiamento standard:

• Telaio zincato a caldo • Cisterna in polietilene • Livello cisterna a tubo • Convogliatore zincato a caldo • Ventilatore a cannone con doppia aspirazione • Frizione centrifuga • Rotazione del ventilatore manuale • Moltiplicatore a due velocità più folle • Getti in ottone antigoccia a gittata regolabile • Serbatoio lavamani • Dispositivo di risciacquo del circuito • Gruppo di comando a trattore • Pompa a membrane da 80 a 170 l/min • Filtro aspirazione con valvola • Agitatore idraulico • Raccorderia in ottone • Timone regolabile in altezza ed in lunghezza • Assali regolabili in altezza ed in larghezza

Optional: • Inclinazione idraulica del ventilatore

	CV	CV			A	B	C		kg
400	30/40	70/75	440	2	2000	1220	1400	•	350
500	30/40	70/75	440	2	2000	1220	1400	•	360
600	30/40	70/75	440	2	2000	1220	1400	•	370
800	30/40	70/75	440	2	2000	1520	1500	•	425
1000	30/40	70/75	440	2	2000	1520	1500	•	445
1000	30/40	70/75	440	2	2200	1230	2940	•	615
1500	30/40	70/75	440	2	2200	1400	3540	•	745
2000	30/40	70/75	440	2	2200	1550	3740	•	795

ENG Mig is a sprayer with a gun-head ventilator, suitable for treatments in open fields. Indeed, the cannon ensures a horizontal spray of 40/45 meters and a vertical spray of 15/20 meters and can be rotated up to 90°, in order to make the machine be more efficient. It is particularly advised to treat herbal cultivations and crops with high plants and it is available both in the mounted version with tanks of 400, 500, 600, 800 and 1000 liters and in the trailed version with tanks of 1000, 1500 and 2000 liters and.

Standard equipment:

• Hot galvanized frame • Polyethylene tank • External pipe for tank level • Hot galvanized conveyor • Gun-head ventilator with double suction • Centrifugal clutch • Manual fan rotation • Gearbox with two speeds plus neutral position • Brass jets with adjustable spray • Hand-washing tank • Circuit-rinsing device • Central control device in the tractor cab • Diaphragms pump from 80 to 100 l/min • Suction filter with valve • Hydraulic stirrer • Brass fittings • Adjustable drawbar • Adjustable axles

Option: • Hydraulically adjustable rotation of the fan.

DEU Mig ist eine Spritze mit Kanone, welche zur Behandlung auf dem freien Feld benutzt wird. Diese Maschine garantiert Ihnen eine horizontale Spritzweite von 35 bis 40 Meter und eine vertikale Spritzweite von 15 bis 20 Meter mit einer Ventilator-Drehung von circa 90°. Sie ist in aufgesattelter Version (an den 3 Punkten des Traktors) mit Tank-Kapazität von 400, 500, 600, 800 und 1000 Litern, sowie in gezogener Version mit Tank-Kapazität von 1000, 1500 und 2000 Litern, erhältlich. Die Maschine eignet sich insbesondere für die Behandlung von grasähnlichen Bodenkulturen wie auch hochstämmiger Pflanzen.

Standardausrüstung:

• Feuerverzinkter Rahmen • Polyäthylentank • Schlauchförmiger Tank-Pegelmesser • feuerverzinktes Ventilatorgehäuse • Ventilator Kanone mit doppelter Ansaugung • Zentrifugenkupplung • Manuelle Ventilatorrotation • Zwei-Gang Getriebe mit Leerlauf • Messingdüsen mit einstellbarer Spritzweite • Handwassertank • Kreislauf-Spülsystem • Bedienungseinheit an der Zugmaschine • Membranpumpe von 80 bis 170 l/min • Ansaugfilter mit Ventil • Hydraulischer Mischer • Verbindungsstücke aus Messing • In Höhe und Länge verstellbare Deichsel • in Höhe und Breite verstellbare Achsen

Extra: • Hydraulische Ventilator-Neigung.

ESP Mig es un atomizador con ventilador a cañón indicado para tratamientos en campo abierto, ya que asegura un alcance de 35/40 metros en horizontal y de 15/20 metros en vertical, con una rotación hidráulica del ventilador de casi 90°.

Es particularmente aconsejado para tratar cultivos herbáceos y plantas altas y es disponible tanto en la versión suspendida con depósitos de 400, 500, 600, 800 y 1000 litros, como en la versión remolcada con depósitos de 1000, 1500 y 2000 litros.

Equipaje estándar:

• Chasis galvanizado en caliente • Depósito de polietileno • Caño externo para el nivel • Ventilador galvanizado en caliente • Ventilador a cañón con doble aspiración • Fricción centrifuga • Multiplicador con dos velocidades y punto muerto • Boquillas de latón, con alcance ajustable • Depósito lavamanos • Depósito para el enjuague del circuito • Mando en el tractor • Filtro de aspiración con válvula • Bomba de membranas de 80 a 170 l/min • Agitador hidráulico • Racores de latón • Tiro ajustable en alto y en largo • Ejes ajustables en alto y en ancho

Extras: • Inclinación hidráulica del ventilador

FRA Mig est un atomiseur à canon indiqué pour traitement en plein champ, et assure une parfaite couverture de traitement sur 35/40 mètres en horizontal et 15/20 mètres en vertical, avec une rotation de 90° du ventilateur. Disponible en version porté au tracteur avec cuve de 400, 500, 600, 800, 1000 litres, et en version tracté avec cuve de 1000, 1500, 2000 litres. Adapté pour le traitement des cultures herbacées ainsi que des plantes à hautes tiges.

Équipement standard:

Châssis galvanisé à chaud • Cuve en polyéthylène • Jauge à tuyau • Convoyeur galvanisé à chaud • Ventilateur à canon avec double aspiration • Embrayage centrifuge • Rotation manuelle du ventilateur • Multiplicateur à deux vitesses et point mort • Jets en laiton réglables • Réservoir lave-mains • Réservoir de rinçage du circuit • Groupe de commande au tracteur • Pompe à pistons-membranes de 80 à 170 litres/min. • Filtre à l'aspiration avec clapet de fermeture • Hydro-mélangeur • Attelage réglable en hauteur et en longueur • Essieux réglables en hauteur et en largeur.

Option: Inclinaison hydraulique du ventilateur

